

ASSOCIAZIONE LEM-Italia
UNIVERSITÉ DE TERAMO
FORUM DES LANGUES DE FRANCE



CONVEGNO INTERNAZIONALE

L'INSEGNAMENTO DELLE LINGUE LOCALI: ISTITUZIONI, METODI, IDEOLOGIE

QUARTE GIORNATE DEI DIRITTI LINGUISTICI

TERAMO, 20, 21, 22 MAGGIO 2010



TEMARIO

Il recente annuncio di una proposta di legge sull'insegnamento dei dialetti ha riaperto il dibattito, in Italia, sul ruolo delle lingue e culture locali e sulla loro istituzionalizzazione.

Tale dibattito, storicamente marcato da un punto di vista politico-ideologico, dev'essere regolato da un'analisi di tipo storico, giuridico e linguistico, e va necessariamente inserito in un contesto europeo.

In tale ambito, il problema di come e perché insegnare le numerose lingue locali è alquanto articolato e va organizzato integrando punti di vista e ambiti disciplinari diversi.

1) Anzitutto, è da riferire a una complessiva politica della formazione linguistica. Questa discende da un insieme d'idee e giudizi di valore sulle lingue (veicolari, di specialità, regionali o minoritarie, classiche ecc.) ed è riconducibile ai due versanti della formazione *tout court*: professionalizzante-strumentale, non professionalizzante-culturale.

2) Data questa griglia ideologica di partenza, la didattica delle lingue locali va precisata nell'ambito delle potenzialità, e delle limitazioni, previste dai vari testi di legge – regionali, nazionali e internazionali.

3) In terzo luogo, occorre affrontare il controverso ma decisivo rapporto tra le lingue locali e il territorio d'antico insediamento, da intendersi come tessuto relazionale, e cioè come paesaggio a un tempo naturale, sociale, culturale ed economico.

Sulla base di queste considerazioni, le Quarte Giornate dei Diritti Linguistici insisteranno sui seguenti punti, preferibilmente attraverso indagini interdisciplinari:

- L'insegnamento delle lingue locali nei testi di legge di tutela delle minoranze linguistiche, ieri e oggi
- Insegnamento e trasmissione delle lingue locali: metodi, finalità e casi di figura
- L'insegnamento bilingue precoce: resoconti di esperienze e progettualità
- Insegnamento delle lingue locali e territorio: prospettiva culturale, sociale, economica
- La scuola nel territorio come tessuto linguistico-relazionale
- La comunità plurilingue
- Lingue locali e produttività del senso: il superamento della diglossia
- Lingue locali e minoritarie e creazione contemporanea
- Diversità linguistica e innovazione. Tradizione e contemporaneità

Lingue del Convegno: francese, inglese, italiano, occitano, tedesco

La pubblicazione degli Atti è prevista sia in volume
(6 mesi dopo il Convegno) sia in versione multimediale on-line
(3 mesi dopo il Convegno) sul sito <http://portal-lem.com>

Segreteria del Convegno

Utilizzate il formulario in fondo alla pagina per comunicare con la segreteria
http://portal-lem.com/fr/evenements/journees_droits_linguistiques/enseignement_des_langues_locales-institutions_methodes_ideologies.html#formcomm

COMITATO SCIENTIFICO GDL 2010

ORGANIZZATORI

Henri Giordan (*Responsable du Projet LEM – Langues d'Europe et de la Méditerranée*)
Giovanni Agresti (*Président de l'Association LEM-Italia*)

COMITATO SCIENTIFICO

- Augusto Carli (*Université de Modène*)
- Michele De Gioia (*Université de L'Aquila*)
- Paola Desideri (*Université "Gabriele d'Annunzio", Chieti-Pescara*)
- Fernand de Varennes (*Murdoch University, Perth*)
- Alain Di Meglio (*Université de Corse, Corte*)
- Jean-Luc Fauconnier (*CROMBEL, Directeur de la revue et de la collection d'études linguistiques MicRomania, Bruxelles*)
- Enrica Galazzi (*Université "Cattolica del Sacro Cuore", Milan*)
- Alexey Kozhemyakov (*Secrétariat de la Charte européenne des langues régionales ou minoritaires, Conseil de l'Europe, Strasbourg*)
- Danielle Lévy (*Université de Macerata*)
- Everardo Minardi (*Université de Teramo*)
- Gianluca Sadun Bordoni (*Università de Teramo*)
- Alberto Sobrero (*Università del Salento*)
- Tullio Telmon (*Université de Turin*)
- Loredana Bettonte (*I.S.I.T., Trento*)
- Bernardo Cardinale (*Université de Teramo*)
- Walter Meliga (*Université de Turin*)
- Annarita Miglietta (*Università del Salento*)
- Erika Nardon Schmid (*Université "Cattolica del Sacro Cuore", Milan / Brescia*)
- Rachele Raus (*Université de Turin*)
- Silvia Serena (*Université "Luigi Bocconi", Milan*)
- Stevka Smitran (*Université de Teramo*)
- Gianfranco Spitilli (*Associazione BAMBUN, Teramo*)
- Joseph-G. Turi (*Académie Internationale de Droit Linguistique, Montréal*)

SCADENZARIO

31 dicembre: data-limite per l'invio alla Segreteria del Convegno di un abstract dal formulario pubblicato nel portale LEM

31 gennaio: notifica dell'eventuale approvazione, da parte del Comitato Scientifico, della proposta di comunicazione e invio del foglio di stile per la pubblicazione degli Atti;

1° marzo: definizione del Programma provvisorio;

30 aprile: pubblicazione del Programma definitivo.

20-22 maggio: Convegno

15 giugno: invio dei testi definitivi per la pubblicazione;

15 luglio: rilettura dei testi da parte del Comitato di rilettura anonimo e notifica dell'eventuale accordo per la pubblicazione, con o senza richiesta di modifiche al testo.

ISCRIZIONE

La partecipazione al Convegno comporta una quota d'iscrizione, flessibile secondo la tabella:

	Servizi offerti
€ 90 Relatori che partecipano alle tre giornate del Convegno e del Festival	Dossier con il materiale del Convegno, volume degli <i>Atti delle Terze Giornate dei Diritti Linguistici</i> (2009), servizio interpreti, accesso ai buffet, servizio di navetta Teramo-Pescara-Teramo e contributo per la pubblicazione negli Atti delle Quarte Giornate. Sono escluse le quote per i pranzi e le cene sociali.
€ 70 Relatori che partecipano alle tre giornate del Convegno e del Festival soci dell'Associazione e LEM-Italia	Dossier con il materiale del Convegno, volume degli <i>Atti delle Terze Giornate dei Diritti Linguistici</i> (2009), servizio interpreti, accesso ai buffet, servizio di navetta Teramo-Pescara-Teramo e contributo per la pubblicazione negli Atti delle Quarte Giornate. Sono escluse le quote per i pranzi e le cene sociali.
€ 40 Partecipanti non relatori	Dossier con il materiale del Convegno, volume degli <i>Atti delle Terze Giornate dei Diritti Linguistici</i> (2009), servizio interpreti, accesso ai buffet, servizio di navetta Teramo-Pescara-Teramo. Sono escluse le quote per i pranzi e le cene sociali.
€ 20 Partecipanti non relatori soci dell'Associazione e LEM-Italia	Dossier con il materiale del Convegno, volume degli <i>Atti delle Terze Giornate dei Diritti Linguistici</i> (2009), servizio interpreti, accesso ai buffet, servizio di navetta Teramo-Pescara-Teramo. Sono escluse le quote per i pranzi e le cene sociali.
- Ingresso libero (limitatamente alle conferenze) per gli auditori liberi	-

I partecipanti potranno versare la quota d'iscrizione entro il **30 febbraio 2010** tramite bonifico bancario intestato a:

Associazione LEM-Italia

Banca dell'Adriatico, Filiale di Teramo Viale Crucioli – Viale Crucioli 120, 64100 – Teramo (Italia)
C/c 1000/00000957

IBAN: IT03Z0574815306100000000957

BIC: IBSPIT3P

SEGRETERIA DEL CONVEGNO

Utilizzate il formulario di contatto per comunicare con la Segreteria

http://portal-lem.com/fr/evenements/journees_droits_linguistiques/enseignement_des_langues_locales-institutions_methodes_ideologies.html#formcomm